

Chinese Visitor Safe Driving Guide
Chinese Consulate-General (in Christchurch)

新西兰南岛自驾行安全提示

越来越多的中国公民选择到新西兰南岛自驾游。大家知道的是，新西兰南岛山青水秀，风光无限。大家可能不知道的是，新西兰的交规和路况与中国有很大不同，每年都有中国游客在南岛遭遇车祸，其中一些人受重伤甚至死亡。但大家不用过分紧张，只要记住新西兰交规和路况中的一些基本注意事项，谨慎驾驶，就能平安顺利地享受南岛自驾之旅。

一、靠左！牢记靠左！（危险指数：★★★★★）

这是与在中国开车的最大区别，第一次驾驶右舵车可能需要一个适应期。特别是当路面没有其他车辆或者是在拐弯的时候，很容易出错。

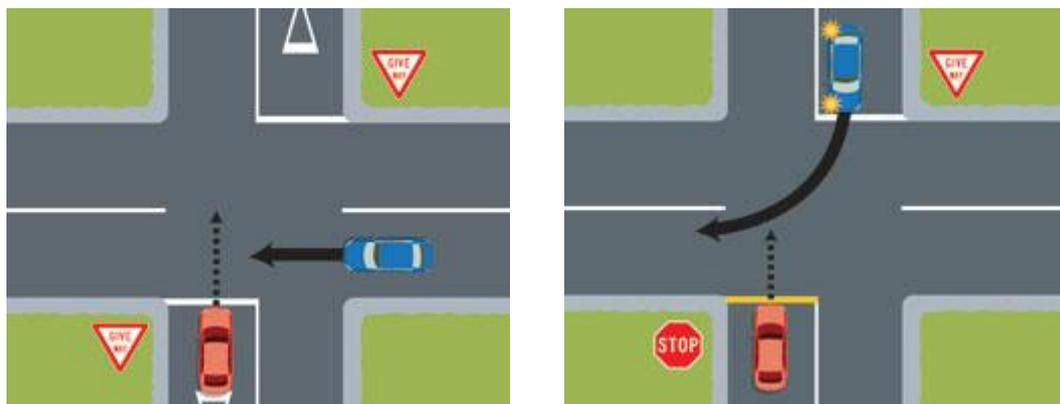
二、让行！注意让行！（危险指数：★★★★★）

“让行”是新西兰交规中非常重要的内容。特别是在没有红绿灯的路口，车辆通过全靠“让行”。许多中国游客发生交通事故都是因为没有遵守“让行”规则。希望以下几句口诀能帮助大家熟悉“让行”规则。

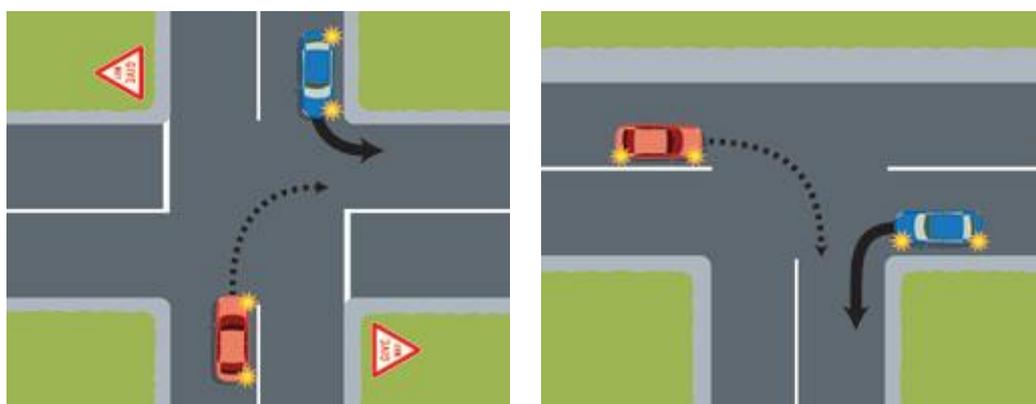
（一）红灯让绿灯、礼让斑马线。红灯必须停车，即便左转也要等绿灯才能通行。遇有行人、骑车人准备从斑马线过马路时，无论是否在路口，都必须停车让行。

（二）有线让无线、黄线让白线。在无红绿灯的路口，要注意地面上是否划有白色或黄色实线。白色实线为“GIVE WAY”（让行）标识，必须减速让行，在确保不影响其他车辆通过的条件下方可通行。黄色实线为“STOP”（停车）标识，必须停车观察，在确认无车或不影响其他车辆通过

的条件下方可通行。如果一方在白线（“GIVE WAY”）后，另一方在黄线（“STOP”）后，黄线一方需让行白线一方。

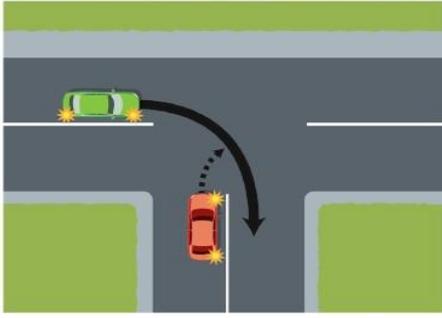


（三）拐弯让直行、大弯让小弯。在无红绿灯或实线的路口，拐弯车辆要让直行车辆、拐大弯的车辆要让拐小弯的车辆。



（四）丁字让
直行、环岛让右行。在丁字路口，直行路面上的车（无论对方是直行还是拐弯）有优先权。准备进入环岛时，必须让右手方向的车先行。

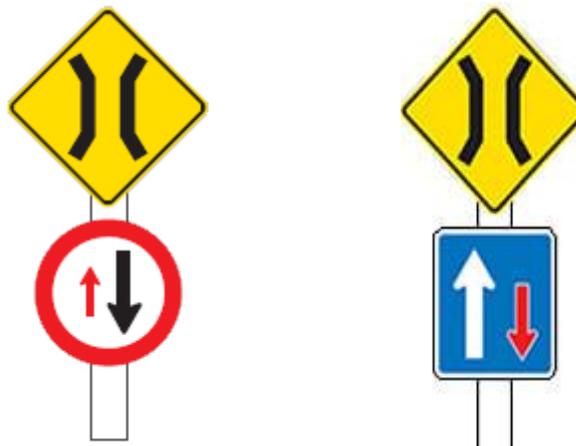
在丁字路口，直行路面上的右转车先行



当您在没有道路指示牌或交通信号的丁字路口支路向右转时，您必须让路给直行路面上的右转车。



(五) 红箭头让行。[新西兰](#)很多桥梁双向只有一条车道。请注意指示牌，顺红色箭头方向行驶的车辆必须停车让行。



三、速度！控制速度！（危险指数★★★★★）

新西兰的高速公路基本上双向各只有一条车道，道路中间和两侧都没有隔离护栏，加之南岛地形复杂，山区弯多路窄坡陡，请务必控制好车速，特别是注意急弯预警标识和入弯速度提示，否则车辆有可能失控。



四、时间！把握时间！（危险指数★★★★★）

新西兰高速公路限速为100公里/小时。南岛路况复杂，车速很难保持在匀速100公里，所以千万不要以为100公里路1小时可以开到，最好预留出

2小时左右的时间。着急赶路易引发事故。

五、超车！谨慎超车！（危险指数★★★★★）

新西兰高速每隔一段距离都有超车道（passing lane），山区公路有慢车道（slow vehicle bay）。超车时请尽可能使用超车道，切忌在中心线靠自己一侧是实黄线的路段超车。如果在山区路段车速较慢且后面有车，请尽可能在进入下一个慢车道时靠左行驶，让后车超车。

六、安全带！系牢安全带！（保命指数★★★★★）

新西兰强制要求车内所有乘客（无论前排还是后排）都必须系好安全带。请牢记，系不系安全带绝不是面子问题，也不是舒适不舒适的问题，是事关生命的问题。

最后，如果不幸牵涉进交通事故，建议采取以下行动：

- （一）停车并提供力所能及的帮助；
- （二）记下其他当事司机的姓名、地址、保险公司名称和车牌号码；
- （三）拍摄事故现场照片备用；
- （四）如有人员受伤，请即拨打111报警；
- （五）如需要领事保护，请拨打中国驻克赖斯特彻奇总领馆的领事保护电话0211767288。

Chinese Visitor Safe Driving Guide (English Translation)

This guide, by the Consulate-General of P.R. China in Christchurch, is for use by Chinese tourist drivers in the South Island. It describes basic and crucial road rules, and useful driving tips, that should be understood before driving in New Zealand.

- 1) Keeping left (hazard index: ★★★★★)
 - *The opposite way, unlike China*

- 2) Giving way (hazard index: ★★★★★)
 - *Follow the traffic lights, and slow down at pedestrian crossings*
 - *Give way rules that apply at intersections, roundabouts and driveways*
 - *Giving way on one-lane bridges*

- 3) Speed limits (hazard index: ★★★★★)
 - *Different speed limit signs and corner warning signs applying throughout NZ.*

- 4) Driving with reasonable schedule (hazard index: ★★★★★)
 - *Do not underestimate travelling time*

- 5) Passing safely (hazard index: ★★★★★)
 - *Passing correctly on roads*
 - *Pulling over to let following vehicles pass in slow vehicle bay*

- 6) Safety belts (hazard index: ★★★★★)
 - *Safety belt or child restraint must be worn by law*

What to do in an accident:

- *Pull over as soon as it is safe*
- *Call 111 for ambulance if necessary*
- *Take a note of driver's name, registration number and insurance.*
- *Take a photo of the accident scene if necessary*
- *Contact the Consulate-General if consular protection needed*

Consulate-General of P.R. China in Christchurch

T: +64-3-3433650

M: +64-211767288,

Add: 106 Hansons Lane, Upper Riccarton, Christchurch